

印西西體刊紙惜也閱本紙本  
字文入活印各工除如卑館  
大字排字書機本日外外諸新  
小均印及籍器從報卑卑君聞  
機能工各單以英照閱均賜除  
器印藝式件待國常報可閱禮  
均刊甚花並與探刊照函本拜  
用並精邊等各銑送加致報外  
精有所等英各釘寄本寄日  
工石有延國官書復費館無出  
刊版中有各種裁不可取論一

叻報

(D零號四廿百一牌門力得實勞哥在館本

將登自登成得世本刊寫印  
原但諒錄文於道館種各工  
稿來更嗣以人所有書體綴  
收稿須及而心登籍又絕  
回登寫諸後者來各出倫  
也與真離始附原價現並  
本不登爵里離錄否擇其甚由延  
館均不登爵里離錄否擇其甚由延  
謹不登爵里離錄否擇其甚由延  
白能均不登爵里離錄否擇其甚由延

戊申三月廿九日

Printed and Published for the Proprietor by (三拜禮號九廿月四年八零百九千一英大) Ho Joo Koh at No 124-D, Cross Street, Singapore.

309, NORTH BRIDGE ROAD.  
Singapore.

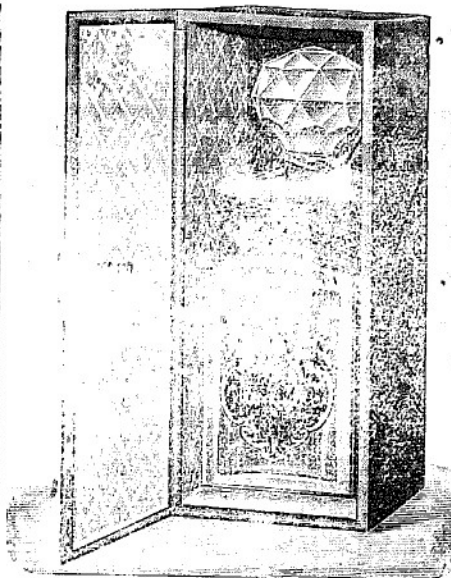
新鮮鰵魚肝油  
 孟嘉無味魚肝油  
 牛乳膏  
 本藥房所製此種牛乳膏與眾不同係用  
 新鮮鰵魚肝油同頂淨上等牛乳製煉而成乳白之色復用化學新法配入補腦筋補  
 腎開胃消食等藥使服者不覺魚肝油腥氣且能使其味清甜易於食服不論小兒婦女  
 皆喜食之非比市上各種魚肝油氣味腥臭難服此膏用之能治肺癆吐血咳嗽痰喘  
 頑瘡等症最為靈效如體質弱氣嫩者服之亦可補腦補胃生肌壯神小兒婦女氣血虧  
 不足面色青黃之可似面色潤澤尤彩男男子亦可過度形容頓減以致陽痿之嗣如能  
 堅心服食可免之禍之患此膏銷傳各國業已有年服者人人稱善近來假冒甚多購時  
 須認明孟嘉藥房字號及黃牛商標庶不致誤○服法每日宜服三次每次一湯匙均  
 於飯後即服小兒則服茶匙半兩茶匙並察年歲大小酌量加減大抵服食此藥  
 初服之時以少為度待胃能消化然後漸漸加服可也此膏最為潤肺生肌凡身體羸  
 弱肺癆咳嗽勞過度破金吐血及小兒肌肉不長婦女頭痛神恍等症服之最為神效  
 且味清甜甚適於口幸勿遲疑致深難治也慎之慎之  
 大樽價銀一元五角 小樽  
 價銀一元 大每打價銀拾五元 小每打價銀十元  
 發售所 總局新嘉坡土庫街門牌十四號 分局設在小坡火車路福音館右邊第  
 三間門牌三百零九號 西一千九百零七年十二月一號 孟嘉大藥房謹啟

論製造與商務之關係

中國商務終不如各國夫人而知之矣商務胡爲不如人則以種植不如人故種植胡爲不如人則以製造不如人故人第謂中國不講種植商務所以不振而不知種植不講猶商務不振之近因而製造不諳乃商務不振之遠因也中國地大物博所出土產較諸各國有其過之更無不及惟不知所以往三信蓋凡物所以利爲榮物而不甚貴重本國無以賤值購去載回該國製成各貨適而售諸中國利市往往三倍蓋凡物所以利也我國所產前此各國無用經彼購去今日運回遂無不適於用所以然者何也彼能製造而我不能製造也夫以我之不能製造也本國之貨不能售諸本國以彼之能製造也購諸我國之貨竟能返而售諸我國是商務之進退其樞紐之不僅在乎種植而更在乎製造亦彰彰矣製造者所以化無用爲有用而爭天下之利者也今夫天下之物未有終於無用者也亦未有生而有用者也不解製造任其自然而不施以人力斯有用者終於無用苟識製造竭盡心智以經營之更借機器以裁剪之則臭腐可變爲神奇衰壞可變爲金玉即無用者亦歸於有用矣嘗聞侃爲荊州刺史竹頭木屑皆令有司籍而掌之人咸不解其故其後應事雪濕因以木屑布地其所貯竹頭至恒溫伐蜀時乃取出作釣船船無尺寸遺棄有用無用何嘗之有在乎人事之轉移耳人事盡則人所視爲無用者我能化爲有用人事不盡即人所謂爲有用者我亦置於無用能化無用爲有用則工無遺材地無遺利而商務盛倘備有用於無用則工多棄物國多棄利一二端論衰此製造一着之關係於商務之所爲至要且切也今試舉西人所能製造中國所不能製造者一二端論之而商務之影響可知矣如斥鹵之泥飛瘠之土行潦之水橫汗之池既不可以畜魚蝦又不可以充飯食中國所謂棄物而無人過問者也自西人化學之說而發明於世無論是何斥鹵是何沙瘠皆可以爲肥田糞料橫汗行潦又可以植蔗蒲而種蔗荻無一非生利之物至於舊麻破布等物我國以爲無用棄之如遺西人購之乃製爲各色洋紙每歲售銀數數百萬計想鷄牛羊等毛中國於肥田之外別無可用西人購去織爲呢氈羽絨毛刷等物每條得價亦數百萬元他如絲頭可以織絨獸骨可備藥料在在有點鐵成金作用中國製造無入金反不免變鐵與之商戰敗又何疑或者謂西人雖善製造尚未嘗即中國土出囊括而去如南方數省多產樟木俗以風水攸關相戒勿伐且與風水無關者則僅由木工製爲几案牀榻等器而其小枝碎片充作柴薪若用西法製爲樟腦每省每年可驟增數百萬之入息我商民徘徊視望不一措手殊爲可惜實則入山砍樟設局取腦十數年前臺灣既已盛行製造之法中國比西人更精南省之取腦實因樟木太少之故製爲几案牀榻比製腦利加數倍其小枝碎片亦珍惜異常可作細件花料或爲書櫥衣箱可免蟲蠹安有留蔽風水充作柴薪之理或又謂樟木一物中國南北各省皆有土人除以其木供屋

白告到將盤曲器

專治痢症瀉症藥水發售  
 (勿制混所製之藥水其功效及  
 瀉症之藥水此藥水在于本坡之新嘉坡藥房及卑峇谷里律凡刺士  
 尼呂士末之勿制溫藥房發售此佈  
 英一千九百零七年十月廿一號



啟者此標頂上香本藥房有發售之淘為居家出門均不常少物購者請君欲購者請之便玉臨試英一千九百零七年七月十號  
 渣打銀行隔鄰尼巴嗎西藥房謹啟

啟者本公司新辦留聲機器之曲盤乃著名與年雙開新八之盤將寄到所藏各曲係在爪亞等處及本坡所藏此等曲乃係上等名師製而尚未辦到東方所藏 亞來油

華人 亞納人之歌曲共有二千餘齣 因打尼順拿多

間美順公司已與本處著名歌者立約本公司甚欲以此曲

盤沽與 諸君此等曲盤精妙異常迥非他家可及也特此

預聞

大英一千九百零七年十月廿六號

代理人新嘉坡土庫街門牌三號禮威威文奴氏謹啟

麥嘉里士打公司告白 ○啟者花西呂罐頭牛乳乃係上等之物及其價甚廉此牛乳八人皆知乃以胡蝶為標分為三款青蝶標乃係正牛乳其質不稠及無甜味然而全屬真正乳酪白蝶標者亦無甜味純屬牛乳及其質不稠皆係乳酪 宜記時表之名利



紅蝶標者其質稠濃而有甜味乃用上好蔗糖和勻敢保此乃上等牛乳花西呂有限公司願賞金時表對換一定多數包確之紙在于乳酪及牛乳并須書明送交本公司收入此佈  
 英一千九百零七年十一月廿五號

麥嘉里士打公司謹啟白

勞 珍 末 實 麥 公 司 告 白

代 理 保 險 告 白

啟者特字通知本公司現在代理 一加勝巴 爪亞水火

保險公司 二代運德京 亞陸保險公司 三威麥 哥

勞麥十保險公司 四呂禮 卑禮勝嗎憐保險公司 五

代理佛冷勃 卑陵勃嗎憐保險公司 倘諸君有欲向以

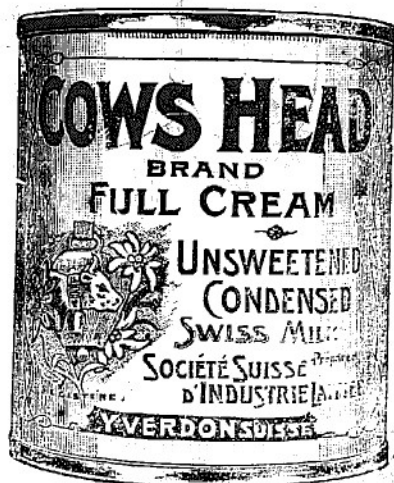
上各公司買保水險火險者本公司均可為之代理而本公

司所抽之費概與他家相同如有賠款不必函詢歐洲本公

司可以照給此佈

大英一千九百零六年七月三十一號

代理人勞珍末實麥公司謹啟



啟者牛頭標之煉牛奶及入罐牛奶并生牛奶乃是瑞製練益處良多此標牛奶各處行店均有發售諸君有欲採購請各認明標頭是幸

啟者牛頭標之煉牛奶在罐中上有蓋口之活機以便開合不致洩氣其質純淨不加糖味此票牛奶均屬天下馳名歷經多人以及醫士贊賞均謂此標牛奶甚合家常之用各處行店均有發售諸君有欲採購者請各認明標頭是幸

啟者亞呂小國膠公司之白蘭地酒及六和鎗藥一為實酒均屬精工製練使人身體功難盡述諸君購飲便知不謬此佈  
實得力 巨港 孟加 勿里洞 網略 等處代理人  
新嘉坡勞珍末實麥公司啟

奧國正旗輪船公司各輪開行日期告白

茲將本公司各輪往來各埠日期開列

由中國 日本之輪到叻

船名兒士篤 定于閏月廿六號到叻

船名兒翳夫花尼力定于裕來月八號到叻

船名尼殼 定于裕來月三十號到叻

往中國 日本之輪開行

船名奧士直里亞定于裕來十八號開行

船名毛勿 定于烏凡月四號開行

以上各輪船各號客位寬廣清潔異常而且船中備有醫士以防疾厄 諸君欲知寄貨及購船單各事 玉臨本公司詢問便悉

英一千九百零六年八月二十一號

代理人新嘉坡勞珍末實麥公司謹啟

ROBINSON & Co, Singapore.

羅 敏 申 公 司 告 白

SOLE AGENT.

留聲機器

啟者特字通知坡中甚多留聲機器  
然而祇得牙廉毛寬一種為最良是  
以諸君必須採購此種為最宜此

種乃牙廉毛寬及打邑來打有限公司所製代售人乃本坡  
羅敏申紅厝土庫坐落禮佛勃黎門牌二十六號所售華人  
曲盤單面者每塊二元二角半雙面者二元半牙廉毛寬頂  
上之針及牙廉毛寬所用各機器本公司常便候沽特此佈

聞

留聲機器

英一千九百零八年元月三號

羅敏申公司謹啟



限制華僑 ○外務部咨行駐紮歐美日本各使臣略謂公使駐紮各國既有保護華僑之責即可加以限制以後該華僑如有電致政府等事須有公使領事代為傳遞即可于校核之中加以限制之法云

改土歸流 ○日前議政王大臣會議滇省現奏請改土歸流業經核准在案所有四川貴州廣西等省原設土司應一律改為縣治承襲人員或即授以鄉官使為縣官之佐俾將來實行立憲時請歸一律業已電商各該省大吏速議詳覆

奉准免稅 ○粵漢鐵路公司梁總理咨請大吏飭行司局將此項鐵稅核免抽一節司局會議以粵漢鐵路係地方要舉官商均應竭力贊成且經奏定征釐免稅目下機器材料源源轉運如釐稅併征似屬過重昨特據情詳准督院將鐵路公司購運應用鐵料除照收正項釐金外將加收鐵稅豁免以維公益至各商船販運鐵物仍照向章釐稅併征不得援以為例聞已札飭各釐廠一體遵照辦理

曲路復門 ○潮陽曲路鄉陳姓與謝姓械鬥一案經上臚底罰繳花紅銀二萬餘元了結該項經于前月繳完乃兩姓近更圖折毀亭屋蠢然再動楊大令即親履彈壓

勒贖被狙 ○南海縣屬大朗鄉有洗文藻者初四日夜突有匪黨數十人蜂擁入該村肆行劫掠適逢夜小朗鄉燒炮洗之孫若子偕往該處游觀匪徒搜尋不見知其在小朗有炮遂要於中途將洗之子及其兩孫擄去聞勒贖五千金始肯釋放云

崇儉可嘉 ○新會潮連鄉現組織一閱書社并附設一富同崇儉會社社員均立志願書以專用土貨不吸洋烟改良陋俗為宗旨其社員皆區姓子弟經於省港者居多云

鑄元充費 ○湘省因籌鐵路需款曾由督撫兩院准開鑄銅元一年即以餘利作為鐵路經費

頑梗不化 ○閩函云惠邑陳紳某虎而冠者也其族與江姓門閥某竟從中播弄意在截流而漁事經官長屢次親臨自始至今費達萬金去冬經公人調處稍和就緒詎某仍然把持不已遂至今春又傷江姓兩人江經赴府驗明飭張大令詣鄉究辦嗣復遞呈府轅批陳某等槍傷江某業經本府驗明飭縣拿辦迄今尚未提覆總之大撫各鄉民不畏法當此合羣從風之時向復頑梗不化無論有無夙怨亟應一律嚴辦俾即督隊親臨痛加懲辦以為法者戒似此惡習不除或藉藉臨聲威以戢兇暴云

日俄爭權 ○美國對於俄國在哈爾濱鐵路附近施行治理權曾有抗爭之舉與日本頗有關係蓋近今日俄條約上曾有互相承認在滿洲鐵道地段向有治理權故也東京官吏謂東清鐵路條約第七款曾許俄國在此地域內有完全之治理權故美國之抗爭殊屬無效云

欲佔領海 ○日前葡國公使因二辰九一案趕緊晉京希圖從中干預故入部之後即以澳門問題商請某使為之助力以冀確定其領海界限為肆行侵佔之藉手也不料某使却之葡使已覺掃興現又因日輪案已了結更無所恃為要挾之具故到京多日尚未呈遞國書云

爪亞通信 ○勃涼岸八打威屬殷商陳君甲政擬在勃涼岸埠中立商會於本年二月間邀同殷商在勃涼岸中華會館集議陳君演說略謂吾等商人當聯絡團體開通民智與利一弊以期戰勝商場故商會不可不設立次由陳君仁義演說畧謂學堂為育人材之基我商人旅居斯地所以見侮于人以無教育之故今得公之力在本埠建立總商會從此勃涼岸埠屬下之七埠學堂商會亦須籌畫次第興辦他日人材輩出商務發達吾等當有仰首仲眉之日也於是眾皆鼓掌贊成担任經費想此事不久必有成矣

拒毆傷人 ○念七日上午十點半鐘一號捕房得德律風報稱距坡五英里半之武吉智嗎律出有車主放槍拒傷一匪之案副總巡捕官牙得拿偕同暗牌總差佛連及該管總差威呂申前往該處查知并非劫案實係毆案傷人事因西人施埃加華正在該處新建一屋木工多屬閩人若輩時常取道全給入陳財利陳財利兄弟之園內二陳阻之弗聽控諸公堂當由該西人加華調停息事迨是早木工十六人分執鐵鎚巴龍刀木棒等械擁至二陳所居茅屋門前呼令出園因見二陳弗出闖入屋中肆其破壞屋內置有大槍一桿陳某執槍并納小彈忽被木工中之某甲將槍奪去陳固年富力強者追而奪回望空放槍以恐之揚言如不速退當以彈丸奉敬詎眾不恤且復圍攻迫得發槍擊中眾中一人名陳英之臉部兩目皆傷或能致命久一槍亦中一人之背所傷尚輕眾始驚而逸去其時適有某暗差偕一差因他案全到該處耳聞槍响又見諸木工狂奔登即趕前拘獲木工三人逮至華影沙都差館報案該差館立派差隊馳赴該處續獲四人傷者在內并在附近地下拾得巴龍刀一柄鐵鎚兩桿木棒五桿木板兩塊當將人械帶返差館傷者送往醫院施治將情轉報一號捕房云一切細情探明續報

私烟鉅罰 ○日昨府署四堂提訊荷蘭國時安輪船之大副惹萬奄士參被控以船運載私烟入口案原告烟碼延請加華大律師代理被告該大副則請森順大律師代訴總差嗎西供稱拜六日下午前至時望安輪船查獲私烟當在被告大副室中搜得私烟二十九罐係用白衫包裹此烟經由烟碼鑑定值銀八百七十一元云云一時兩造之律師証人辯駁畢府憲判令被告罰銀四千員并繳堂費

証告無益 ○閩人鄭南寓丹戎巴葛門牌二百三十三號開什貨店十一日外出至三點鐘返謂失去米三十九包值銀二百六十元并銀物等共值銀四百元零五角該報稱吊橋頭新成和米郊竊去由三畫八號英差拘該郊內人陶結茂李雲密張曾逮案昨日府訊兩造皆延律師代表官知鄭証告判三人無辜

報聞宜懲 ○昨夜十點餘鐘長泰街有閩人六七十名持械互鬥三十二號巡差等五人馳至執獲蔣福察岑之管承忠江六郭贊吳

發察容添七人逮案今日府訊首名判入獄一月六名判禁三禮拜餘每罰銀二十五元不完改禁一月另七人俱看署保五十元限六個月不得滋事

上控終敗 ○前報順源棧號伙伴叻產閩人曾玉明侵沒東主銀六千零五百四十九元為東入控告一節經府訊判罰入獄六月會情有不甘將案上控昨日臬司提訊得實亦判入獄六月

賣車被控 ○潮人余容昆被報窮司控告去年七月私自賣去馬車一輛值銀一百三十元因此控其三罪一賣車不報二私藏馬車不報三搬去馬車不報由三畫一十七號英差持票拘之逮案

藏私自悔 ○閩婦王雲寓府署後第二街申拿義實得力九號門牌藏有私烟四兩值銀一十二元昨日下午五點餘鐘為五號巡丁帶三畫六號差搜獲拘控於案今日府訊婦自認罪判罰銀二十五元

竊跡難瞞 ○五十四號暗差昨日一點半鐘巡經那加刺律見一閩人衣微衣垢裳携物而至執而搜之則烏椒十二斤值銀一元四角八占知為來歷不明之物拘之逮案今日府訊判禁七天

大英新嘉坡國家示諭 ○大英新嘉坡國家 為招充工役事照得本國家意欲招人投票承充在于附近慕娘船澳建築火車橋為此示仰商民人等知悉汝等有欲承充此役者其票當于西一千九百零八年四月二十號拜三即華四月廿一日中午以前投交輔政司署以憑選擇有欲知其詳細情形及觀圖式者除禮拜外可于每日辦公之時由上午十點鐘起至下午四點鐘止前往里答峇里律火車公司寫字樓查詢便悉至于所投之票必須封固票外書明呈交輔政司承充此役字樣方為合格價之高低悉由國家裁奪各宜踴躍慎勿觀望特示

大英一千九百零八年四月二十九號 一三

辭退聲明 ○啟者本坡老巴剎口即絲絲實得力門牌一十零一號裕昌公司開張米糖什貨生理茲因原用才副傅子衫并任收賬買貨之職業于本廿三日辭煩如有與諸號私相來往惟經手是問不干裕昌之事日後夥伴有向諸號收賬并取貨切須認明裕昌兌貨正印庶不致誤先此聲明免滋後論此佈 光緒三十四年三月二十九日 裕昌號謹啟

代派攤款廣告 ○啟者小坡和成號盧番葛攤折之款訂期四月初二日屆時分派應請諸 寶號列單來本商會領取可也此佈 光緒戊申年三月念七日 中華商務總會謹白

承受聲明 ○啟者茲連清明向在小坡竹脚米文律街門牌二十七號創設和隆號係是酒米什貨生理今欲改圖別業願將此生理店底及機器什物項與黃金水承受改號瑞發承遠經營而和隆號若與坡中諸寶號交易來往之賬項須此一禮拜內前來理會如過期不至者係是自誤不干瑞發號之事其項限至一禮拜交清及後日生理盈虧不干和隆號之事此佈 光緒三十四年三月廿七日 西一千九百零八年亦不里廿七號 瑞發號黃金水謹啟

汪君兆宗上洋玩器店東也向於滬者已十年矣居申江之山東路門牌二百九十號現年三十又五昔染奇疾雙目幾乎失明全賴韋廉士大醫生紅色補丸之力而獲痊癒此像乃愈後所照者也觀其粹面盎背目光如電便見此丸之力不獨可以永起沉痾并可及老為少矣汪君欣感之餘曾將其病始末函達本局登報中以爲世告茲承來意謹錄如下其言曰○約兩年前弟染有奇疾面目浮腫眉髮脫落眼蓋腫脹目不能視兩眼紅赤醫者云恐有失明之患日夜畏明居暗室者已有半月當時食不下咽惡夢頻仍夜不成睡勉強下箸則食後不安胃部疼痛加以週身骨痛面目糊模日日延醫服藥而毫不見効後有勸我吞服韋廉士大醫生之紅色補丸者予從其言而服之乃服了兩瓶之後即見大有起色用是一連再服迨至服了第六瓶之後則頭面之腫盡消眼目之痛亦皆去光明清朗食甘睡寧惡夢不作諸痛俱除而全體全愈矣自服紅丸獲愈之後所有舊恙一概未有再現也 貴藥局所將來函并弟小照登諸報端是所切禱○按汪君之恙乃因血有邪毒所致也得韋廉士大醫生紅色補丸而清之繼而補之故能奏効神速有如此耳此丸之所以聲播全球者以其能愈一切血虛氣弱皮膚濕毒諸般瘡瘍先天不足後天失宜陽事不舉用經不和怔忡驚悸食積不化骨痛頭痛左癱右瘓脚氣衝心山林瘴癘夜不能寐等症 婦女經來各病 月信不調尤為應驗 男子操勞過度 酒色傷身并感受烟瘴者隨服隨愈 大凡發熱下痢感冒之後須調補者均宜 各處藥店均有發售或直向石叻海邊第一度吊橋脚 韋廉士大醫生總藥局採買亦可 每樽價銀一元二角半 每六樽價銀七大元 不論遠近一律不取郵費

# 重見天日



應驗 男子操勞過度 酒色傷身并感受烟瘴者隨服隨愈 大凡發熱下痢感冒之後須調補者均宜 各處藥店均有發售或直向石叻海邊第一度吊橋脚 韋廉士大醫生總藥局採買亦可 每樽價銀一元二角半 每六樽價銀七大元 不論遠近一律不取郵費

三星斧頭標萬蘭池酒發售

啟者本公司所沽之三星標萬蘭池酒天下馳名而且酒之質地確係異常清潔此乃第一精良之酒也此標之酒有病飲之無殊藥石之功而酒味又復醇濃無匹茲特通知士商知悉如欲採購上庄萬蘭池酒必須購此三星標之萬蘭池酒方為有



利無害此三星標之萬蘭池酒在士本坡係以本公司收存最多本公司土庫內常有此酒應沽諸君有欲採購者請各玉臨可也此

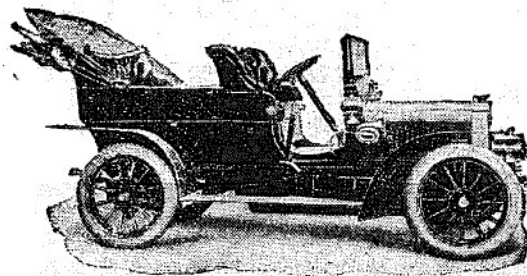
大英一千九百零六年然花里月一號

新嘉坡莫實公司 啟



牙 直 里 有 限 公 司 特

啟者本公司代理發售之瑞夫摩打車精巧異常堅固無匹曾  
于西歷一千九百零七年得獎金寶星此等車運動甚靈而復



黏刺摩打車  
乃係英皇逸  
活第七及西  
牙國君后  
所用天下馳  
名誠非虛語

英一千九百零八年正月一號

新嘉坡代理人牙直里有限公司謹啟

告白  
堅勁可靠  
諸君有欲採購者請各  
玉臨本公司選擇為幸



# 叻報附張

大清光緒三十四年  
三月廿九日禮拜三  
隨報派送不取分文

## 外務部奏呈巴西國國書并恭擬答覆國書摺

奏為譯呈巴西國國書并恭擬答覆國書分繕清單仰祈 聖鑒事竊臣部接准巴西國外務部文稱西歷一千九百零七年十一月十五號為敝國新任總統阿芳素披那被舉蒞任之期謹將本國總統致貴國大皇帝爾代奏等因臣等查巴西國總統蒞任專書致告自應賜書答覆以篤邦交謹照譯該國國書并恭擬答覆國書分繕清單進呈御鑒伏祈 命下即由臣部照繕請用御寶轉寄該國外務部代遞所有臣等譯呈巴西國國書並恭擬答覆國書緣由理合恭摺具陳伏乞 皇太后 皇上聖鑒 謹奏 光緒三十四年正月二十日 奉硃批該部知道欽此 照譯巴西國國書 大巴西國大總統致書於大清國大皇帝陛下前敝國大總統佛西顧德保拉富武格西羅佛憲政之期已滿阿芳素披那經國民投票公舉在國會前承承總統美洲巴西共和政府行政之權用亟敬 皇太后 大皇帝務望深信阿芳素披那自茲以日竭力維持中國巴西兩國邦交俾益親睦專此敬祝聖躬萬福國泰民安 恭擬答覆巴西國國書 大清國大皇帝覆書於 大巴西國大總統接展來書得悉 大總統蒞任快慰良深朕欽奉慈諭端佑康頤昭豫莊誠壽恭欽獻崇熙 皇太后懿旨閱悉之餘同深欣悅從此兩國邦交益臻輯睦特備專事致賀惟 大總統鑒察焉

## 實業

滬甯鐵路行開車禮 ○滬甯鐵路工程告竣已於三月初一日開車全路通行鎮道劉觀察親至京畿領下總車站舉行開車禮式中西官紳到者甚多頗極一時之盛

漳州擬設植物園招股 ○漳州為閩省著名膏腴之地產物豐饒土宜植物近有某堂教士西人在漳開設大植物公司招人入股以便購地研究種植各物聞入股者不甚踴躍

稟設農事試驗所 ○蕉湖縣具稟皖撫稟請境內荒地甚多

宜於種植擬設立農事試驗所以便改良農業懇請批示立案等情馮中丞已批飭照辦矣

造紙廠訂購機件 ○鄂省造紙廠總辦程觀察頌萬現將廠址修築工竣稟准鄂督赴滬採購造紙各機器聞已向比商某洋行訂購完備日內即當分批運鄂

## 叢談

騙術六 ○寒士某性狡黠好博落拓不羈遊狹好義善效人筆法及印章模樣字跡不論誰何因而效之無不酷肖其冒人印章則以筆濡印色點綴為之無能辨其真贋者最好博白鴿票有時博博摩輪資用乏絕則暗通開字者求賜數字不遂所求則以票廠發還之卷照樣易印加中數字其書法點字封龍尾等筆跡及印章模樣與原卷無異携往大廠索取中式銀數點卷人見之雖與卷底不符而確為己筆跡疑是偶然之誤均如數與之久之開字者知其技而無可如何每求字必有以應而某亦非常常為此也由是挾術以行豪俠之流無不樂與交處典肆中人見其來皆曲意承迎所質之物價值逾常而某無不一取贖自後每有困急則以手巾為質任意取銀并不書券不時贖回未嘗自食其言也然雖有此絕技而財不苟取真騙術中之鐵中錚錚者矣 狷

## 僧化南僧負

○人生世上各有義務若不自盡其義務徒坐耗人間之供給未有不為身後之孽者而坐耗人間之供給尤以僧人為甚予于身死之後乃以血肉所化之物以償還于供給之家則亦足為警世之鐘使彼縹緲流聞而知懼矣唐時徽州城外汪朝議家其祖父之墳庵在焉遂招僧人惠洪主持僧但飽食安坐置供事香火于不顧凡歷二十年病而死汪氏葬之于近山山原有大格樹萎枯已久忽經兩生蘭汪僕牧牛樹下見其蘭肥白尤繁採以獻之主人烹而食之味之香甘殆勝于肉摘盡復苗源源不窮比及三載客有嗜蘭者聞其美或持錢求買拒而弗與又畏人盜取因設短牆護之鄰人夜踰牆入將

材外僅收其實作食料又以其味苦澀非貧寒之家不屑取食故橡木之賤幾與樗櫟無異殊不知橡木在歐洲各國大為有用一校一葉皆珍重之蓋橡葉可以飼豎與山桑等其旁枝之大如拱把宜加剛雜者伐置陰濕之地以刀縱橫削其外皮一二年即生木斗而其皮又可以煎膠以供各種機器及製造車輪履之用為利甚厚中國翹望成材終歲不獲一錢之用更為可惜愚按橡木一種南省實不甚多山嶺水澗間有產者以國人不知製造故耳若識製造一日砍盡矣有甚厚利鄙意此二條乃不能種植之過非不知製造之過中國所不知製造者更僕難數而不在此二者我國民誠能於請求實業之際研究製造探五行百產之精講生物成務之追將無用者變為有用異日商務之成利源之暢何難更駕各國之上哉

美國風災專電 ○本坡實得力太晤士西報得接念五日德京發來專電云颶風過美致令美西西北谷 雷西亞拿 亞刺嗎嗎之市鎮處皆遭毀壞人命甚多云 念六日德京發來專電音云美遇風災死者五百人有奇所毀物業價值不貲無處棲身者二萬餘人云 念七日英京勞打發來電音云美國之美西西北 雷西亞拿 亞刺嗎嗎 育耶四處皆遭風患其中各市鎮有全境毀去者有大半被災者據報居民死者二百五十人其中黑種人為尤多傷者四百人云

兩約告成專電 ○本坡實得力太晤士西報得接念五日德京發來專電云全歐報館批評北海之約均極和平而英國法國瑞典國所訂保護威主權之約亦已畫押云

法員升調專電 ○本坡實得力太晤士西報得接念五日德京發來專電云法國卸任西貢總督苗制軍升任駐比公使遺缺以現任駐埃公使奄拘呂武交基調補云

美員赴巴專電 ○本坡實得力太晤士西報得接念五日德京發來專電云美國兵部大臣打夫已由美京前往巴拿馬云 念七日英京勞打來電云美國兵部大臣打夫乘坐戰船率海軍一隊前往巴拿馬會議美國巴拿馬國哥林比亞國懸而未結之事云

英德兩帝遊踪專電 ○本坡實得力太晤士西報得接念五日德京發來專電云德皇定于來月初二日由呂拿啟駕往遊意國沿海地方云 念六日德京來電云英皇往賀瑞典國王五旬登極慶典現已駕抵瑞典云

法籌越防電音 ○念五日英京勞打發來電音云法京議院會議防守國土事宜當經決議將印度支那 即越南 陸軍抽替多少改用土人義勇以代之當時法總統及相臣基里敏蘇與兵部大臣車葛均預此議因為中國已有亂事常見此等陸軍不甚得力之故云

英國快艦失事電音 ○念五日英京勞打發來電音云英國兀刺尼爾多快船駛至尼敦航路時與美國之申波輪船互撞其時風雪大作竊恐水師二十人難免溺斃該快船之傍邊已毀因之擱淺據報申波輪船亦有損壞云 念七日英京勞打來電云念五日英國海峽大風比之一千八百八十一年更烈兀刺尼爾多快船已與常川大西洋之申波輪船互撞當場溺斃者四人失其蹤跡者三十四人云 按兀刺尼爾多乃二等快船係于一千八百九十六年在鉢士謀製造大有五千七百五十墩每點鐘駛十九海里可容四百五十人管駕官為華呂打南年一千九百零七年到任該管駕曾預一千八百八十二年埃及下力山打之戰是役以功得獎寶星數座自一千八百七十八年投入海軍司舟名里兒拿兒加 申波輪船當美軍攻打小呂宋時曾充補助快船之用船身甚堅大有一萬一千六百二十九墩一千八百九十五年製于非刺拿呂花而注册于紐約

足規商況 ○碩範義商務報西歷一千九百零七年出口貨物共值二千九百二十八萬一千四百三十八員入口貨物共值二千五百七十萬零三千五百二十三員

招充工役 ○本坡國家因為招人承充建橋工役有示登報觀之便悉其詳矣

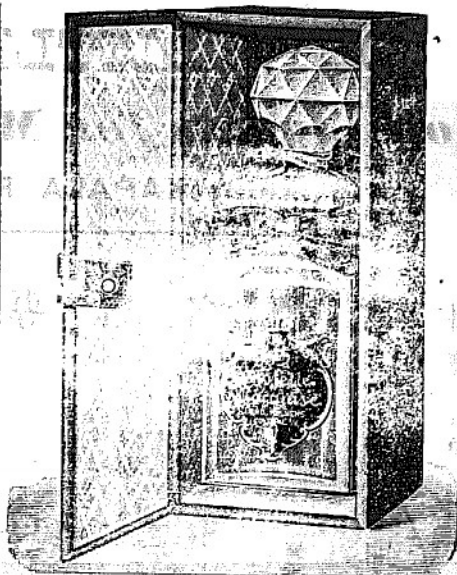
東省問題 ○字林報北京函云東督徐世昌近電外務部度支部云哈爾濱日俄兩總領事昨謁關道稱有日俄商人欲將東三省之麥及村木運往日俄兩國請即准行等情查哈爾濱麵粉廠甚多華官實無權力以禁止洋商販運麵粉至外國似以酌抽釐金關稅准其出運為是如週年歲不豐出產不盡之時即可禁止販運至於村木一項今日俄兩國仍在採代托名供給南北滿洲陸軍中之用而實則運至日俄韓等處華官亦無權禁止故亦擬照麵粉一律辦理中國抽取稅金以應東省一切興革之用又云俄商於俄歷正月二十三號之前所購豆穀等貨須經過滿洲里及胡昌 譯音 之中國稅關曾由俄總領事發給執照請免抽稅一事已由哈爾濱關道及俄領事商定此項免稅單至俄歷五月二十三號為滿期此後俄商所購貨品須照北滿關稅章程與他國商人一律繳納

設藏書樓 ○學部張之洞奏慶因各國民智開通由於藏書之富擬設藏書樓但未有合宜地方故遲未果今聞張知國子監舊有乾隆年間藏書樓一楹今已頹廢擬就原址築高樓以備藏書俟工竣後並任人進內披閱現已與榮慶會商詳細辦法

學員到京 ○廷試伊邇現文科進士美國畢業生鄧富灼熊崇志皆科舉人美國畢業生陳仲寬趙學鄧豪等均陸續到京

通商專員 ○農工商部擬奏派司員前往高麗之南浦山鎮釜山等處專辦通商事宜俾可提倡商業保護利權

# 留聲機器曲盤將到告白



專治痼症瀉症  
瀉症之藥水此藥水在于本坡之嘉坡藥房及卑峇峇里律凡如十  
尼呂士末之勿而溫藥房發售此佈  
英一千九百零七年十月廿一號

啟者本公司新辦留聲機器之曲盤乃著名西年雙曲新  
之盤將近寄到所藏各曲係在爪亞等處及本坡所藏此  
等曲盤乃係上等名師製造向未辦到東方所藏聖公油  
華人亞納人之歌曲共有二千餘齣因打尼相拿多  
間美聯公司已與本處著名歌者立約本公司甚欲以此曲  
盤沽與諸君此等曲盤精妙異常迥非他家可及也特此  
預聞

大英一千九百零七年十月廿六號

代理人新嘉坡土庫街門牌三號禮威威文奴氏謹啟

麥嘉里士打公司告白  
○啟者花西呂薩頭牛乳乃係上等  
之物及價甚廉此牛乳人人皆知乃以胡蝶為標分爲一號  
青蝶標乃係正牛乳其質不稠及無甜味然而全屬真正乳酪  
白蝶標者亦無甜味純屬牛乳及其質不稠皆係乳酪宜記時表之  
名利



紅蝶標者其質稠濃而有甜味乃用上好蔗糖和勻致保此乃上等牛  
乳花西呂有限公司照賞金時表對換一定多數包確之紙在于乳酪  
及牛乳并須書明送交本公司收入此佈  
英一千九百零七年十一月廿五號

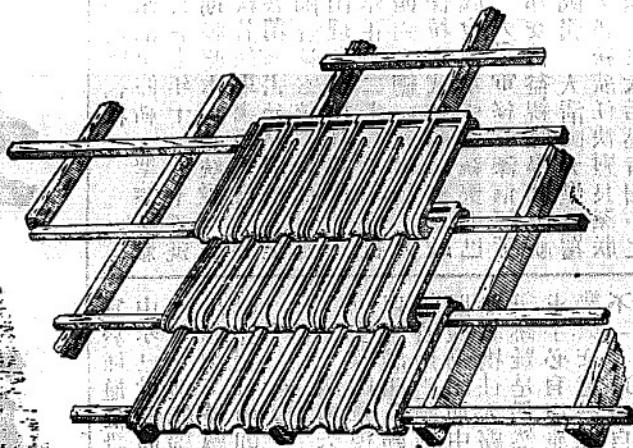
麥嘉里士打公司謹啟白



牙 直 里 有 限 公 司

告 白

啟者本公司所沽法國製造之屋瓦價值甚廉實地堅固而  
且堪資倚靠歷久不變一任風雨飄搖日日月月照臨而無損本



公司中存貯甚久以候發售

諸君有欲建屋者請各玉

探購為幸特此佈聞

英一千九百零八年正月一號

新嘉坡牙直里有限公司謹啟



指迷骨痛治法 ○風濕之症初起之時四肢骨痛週身發熱  
 骨節紅赤血脈狂速及發汗等症見此症候病者宜速倒床上其床板  
 要用堅硬蘆花褥及細軟之褥概不可用房中之氣宜取平和者居之  
 如太暖太寒最不合用房中宜潔淨通風雜物不宜堆積其間有碍衛  
 生衣服宜鬆軟被單宜薄煖食物第一好莫如鮮牛乳其次則鷄湯  
 牛肉湯宜蒜軟破單宜薄煖食物第一好莫如鮮牛乳其次則鷄湯  
 者莫如沙力先梳打惜用上所售去風骨痛藥水多用風鹽即灰典  
 及鉅錄毒藥配水銀藥服者雖能漸時得效總難斷根試問服  
 過風藥水藥酒者幾箇斷根以上譯西國藥書外治之法宜用力  
 風虎骨膏先將患者用熱水浸洗其身半點鐘久後用虎骨膏以手力  
 擦患處約十分鐘擦後用暖布包好立刻安睡止痛消腫此膏係用  
 新鮮虎骨熬膏配合中西去風止痛藥料究製而成凡血脈不通氣  
 血凝滯擦以此膏最為神效患風濕骨痛者何莫為之一試耶每大  
 樽定價一員 小樽五角 大每打十二枝銀十員 小每打五員  
 代售處 嘉坡戲園街柯蘆生牙科醫生 丹戎巴葛源堂門牌八  
 十五號 江石仔芝春堂大藥房 賭崗口寶源堂中國大藥房門牌  
 六號 又壽而康中國大藥房 衣箱街慈濟大藥房 小坡電車路  
 孟嘉大藥房 吡叻怡保英國大藥房 又利濟大藥房 又太平  
 太平大藥房 一千九百零七年十月廿九號

占勿倫精製癥結 霍亂 洩瀉藥 ○此藥能治腹中疼痛



乃用草木製成各處均能購買 小罐五角 大罐一元  
西一千九百零八年四月二十一號

總商會公議整頓本坡九八行商務之佈告 ○新嘉坡中華商務總會爲佈告事案據本坡各行號公函聲稱坡中九八行商務日形頹敗應請傳單集議設法維持等情前來查內地如上海天津牛莊

**JOHN LITTLE & Co., Limited.**  
**Sole Agents for Messrs. Andrew Usher's**  
**KAPALA PUTEH WHISKY.**

然里直有限公司專售名酒告白

啟者本公司專售燕尼魯亞紗公司之甲巴刺浮  
 參威士基酒此酒各華人酒店均有發沽在于實  
 得力三州府銷流甚廣凡在市上所沽以此酒為



第一著名 諸君採購請認標頭庶不致誤特此  
 佈聞  
 英一千九百零七年十一月三號

然里直有限公司謹啟

敬啟者本公司在丙午年拾壹月念日開張所存股份捌仟份自開辦以來蒙同胞諸君踴躍購買至本年六月止經已一切兌清在合式萬份本銀計何萬員先交本銀壹佰萬員未交本銀一百萬員在應本銀六月三十日結半年數得利銀捌萬貳千四百二十八員八角六占除起未分還之老本息並獎賞銀六萬五千三百七十四員四角一占抵後存銀一萬七千零九十五員四角五占共存實本銀一百萬零一萬七千零五十四員四角五占正經英考查數員查妥由向坡官計册存案於經理司署內以便諸君查閱

敬啟者本公司在丙午年拾壹月念日開張所存股份捌仟份自開辦以來蒙同胞諸君踴躍購買至本年六月止經已一切兌清在合式萬份本銀計何萬員先交本銀壹佰萬員未交本銀一百萬員在應本銀六月三十日結半年數得利銀捌萬貳千四百二十八員八角六占除起未分還之老本息並獎賞銀六萬五千三百七十四員四角一占抵後存銀一萬七千零九十五員四角五占共存實本銀一百萬零一萬七千零五十四員四角五占正經英考查數員查妥由向坡官計册存案於經理司署內以便諸君查閱

一凡附貯本銀行銀兩五員至九十九員未滿月取回不算息一月之  
 外照交銀之日起息每百元每月利息三角  
 一凡附貯本銀行銀兩由一百元起至九百九十九元止三天之內取  
 回無利息過三天之外則照附貯日起計每千元每月利息銀三元  
 六角  
 一凡附貯本銀行銀兩由一千元起即日取回無利息過一天外則照  
 附貯日行計每千元每月利息銀三元六角  
 一凡附貯本銀行銀兩寫三個月定期利息四釐算六個月定期利息四釐  
 半算一年期利息五釐算  
 光緒三十三年九月十二日 四海通銀行有限公司謹啟 終

代理煙廣告 ○啟者特通知因爲友誼商量起見從此  
 南申兒連有限公司即義利洋行經已後沽賣式烟父名老正  
 庄藍紙烟現在專售此煙之代理人業已改交小公司承受矣特此  
 佈聞 光緒三十四年二月十八日 利南南有限公司謹啟

啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金雞鐵樹產自德國  
壽如松栢之年採其蘗兼提神益氣靈芝製造而成昔年曾經呈送  
美國英法德奧俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三  
百餘名考驗獎賜手書共三百餘緘純係稱酒贊此之功治男女氣

金雞鐵樹功補藥酒

請認此標爲記



弱血虧精神困倦筋骨痠痛  
思飲食胃口呆滯頭眩目  
思恍惚如飯後成瘧疾  
淋瀝以及婦科月經失調或臨經  
症以痛病人後飲欠補有疾  
腹能酌量而飲大能精益無  
皆酌治寒瘧舉之疾婦人飲  
之能溫和子宮養血肥體永  
更能相侵本局開創經三十  
疾病來不惜資本盡心製煉  
載歷保赤存心無論內外新

水藥油藥酒丹膏丸散屢試驗而德君醫生保赤存心無  
難症請臨診視藥到春回貧者不過索回藥資概免謝儀  
倘蒙惠顧祈到本藥房選沽自當格外從廉此佈  
大英一千九百零四年十月廿九號  
大英一千九百零四年十月廿九號



**RILEY HARGREAVES & CO., LTD.**

**Mechanical Electrical & Civils Engineers & Shipbuilders**

Singapore and Ipoh

告司公 限 有力吃夏里 標

啟者本公司現有 造船師 電機師  
機器師 巧手修船工匠以待 諸  
君垂青光顧本公司之工廠在於釐骨  
峇釐律土庫則在於嗎直里律 諸君  
有欲詳詢以上各事者即行詳答特此  
佈聞  
光緒三十三年七月初八日  
星嘉坡  
白蠟 禮里夏吃力有限公司謹啟  
意 啟

## McKENZIE'S

Specific for Gout, Rheumatism.  
Lumbago and Sclatica.

麥千西專治脚瘋症

痺症 腰痛症藥水 此藥水乃是麥千西所製

已有多人服之皆驗每樽一元二角半 本公司

司坐落禮佛不厘士門牌四十號又設分局于掃

勿里芝律門牌八十三號特此佈聞

千九百零七年正月十八號

七念七

新嘉坡藥房有限公司謹啓

輪船啟行 ○敬者本公司之亞士蘭輪船定于西四月十八號拜六即華三月十八日開行 禮蘭輪船定于西四月廿五號拜六即華三月廿五日開行 牙勝輪船定于西五月九號拜六即華四月初三日開行 毛里末輪船定于西五月九號拜六即華四月初三日開行 丁加勞 美述 峇左 吉龍丹 智眉 萬拿厘 吡敏 金黎 八打尼 萬崙 霜義勝 六坤 耶宜高 網略等處此佈  
光緒十一年正月初六日 一三 伊亞紗直公司謹啟



正風車標萬蘭池酒  
WINDMILL BRANDY.

有酒必須注意幸勿誤購假標為禱此酒每樽價銀一元各處酒店均有發售光緒三十三年三月十一日興公司謹啟



啟者本公司通佈諸君知悉此標萬蘭池酒係在法國釀成以及入樽乃係法國萬蘭池西王下皮中有一場菊之酒

正法國萬蘭池酒  
雙狗標為記

此標萬蘭池酒係由名醫所推許一經嘗試必然喜悅

雙狗標為記



雙狗標為記

可保此標萬蘭池酒全用普提子製成  
每樽價銀一元二角半在於市上其值最廉因為  
本公司欲將此標之酒在坡銷流以供眾人一試

茲將沽賣此酒之名店列下

- |             |             |             |             |             |             |             |             |             |             |
|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|
| 錦<br>興<br>號 | 恒<br>興<br>號 | 錦<br>昌<br>號 | 和<br>昌<br>號 | 廣<br>裕<br>隆 | 清<br>公<br>司 | 振<br>源<br>興 | 榮<br>德<br>和 | 泰<br>昌<br>號 | 成<br>發<br>號 |
|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|-------------|



眠咳無邪感外

SCOTT'S EMULSION

LONDON

何以得治緣



魚肝油外別家斷  
不能及司各脫者  
之功

司各脫魚肝油之功用  
羅科田鰵魚肝油之功用  
下至壯力至珍貴之物也  
製全微細此乃獨一之法  
得正油也所以加士生  
得台之靈效也別家無濟  
獨司各脫可以為之若買此  
而須認真包紙有漁人負魚  
商標為別家魚油價初似  
便宜到底實為貴除買司

恒山亭董事告白 ○

啟者特字通佈衆知悉舊山亭紅旗界內各塚中立有碑石者經以將其碑石以及骸骨載往新恒山亭安存一片之中凡屬該骸骨之子孫親友有欲領回安葬者由今日起限六個月爲止前來叻報館向董事薛兆熊面商便得如已過期則骸骨由各董事代爲埋葬特此佈聞

光緒三十三年八月十七日

恒山亭衆董事謹白

荷蘭駐華廣告 ○啟者本狀師

駐新嘉坡辦理荷蘭訟事已歷十有二年凡諸教牙蘭做掛砂做合約以及各事案件無不暢曉而於荷蘭巴城三巴弄泗水坡井望加殺巴東等埠均有代理人在臬司衙狀師得達公班衙其人祇有掛砂字便可代理不必親往舉凡各等案件無論荷屬何埠本狀師皆具有絕大權力可以辦理凡案件未說可先標封被告業產故凡蒙諸君子延理訟事本狀師莫不竭力爲謀必期得直故久蒙諸君子稱許而所有延本狀師辦理訟事更以華人爲多數而各國人亦均有之倘諸君不棄如有訟事欲延本狀師辦理祈移玉到本坡海關對面本狀師寫字樓面議便安此佈

荷蘭狀師級陳謹啟

# Nestlé's



此項牛奶含奶精最多

價廉物美為市上之冠

# Milk

茲本公司所專沽之鳥標牛乳其製法甚精功力甚大乃係頂上之貨所有別家之牛乳無能與匹此標之牛乳收儲雖久質地依舊堅凝并不變壞確與他家不同諸君光顧請認明此鳥標號頭 玉臨採購可也此佈

英大一千九百零七年十  
月廿二號

利直喃有限公司啟

盡其根俄聞人言曰此非爾所得食我即昔時庵中住持僧也生前虛受供施不知慙愧歿後其司罰為菌以信所以肥美者吾血肉所化也今摘數已滿從此去矣噫孰是證也然則瀦流之血肉其不足以信檀施之供養固已久矣爾果為僧所化何怪南華寺之振膾炙人口也哉

### 訃告

三流先生 ○客有工滑稽者遇某友于道中于客座輒正容鞠躬超而呼之曰三流先生即有人談及其之姊氏事實亦必肅然起敬曰君所言非三流先生其人乎某初入耳頗駭詫第就字面以思似無所恥故含糊應之弗以為忤及久益唯唯而莫名徽號之妙終抱疑團故使他人代詰客客慨然曰君與某友善亦某之平生耶蓋謂某太邱道廣于上中下三流社會均饒結納故稱其實耳某聞之疑果釋嗣遇客抑他友呼以斯號始居之不疑而三流先生之名遂大著惟記者知客固樂于玩世三流兩字久意別有陽秋近客過我窮詰不容復置辨客始慙慙一噓曰君殊解人僕奚復諱試觀某十餘年來所歷之階級始固上流人物也次而入中流今則漸近下流矣此一解也又某初則欲附清流繼則誤學風流退化至今實一寒流是非三流而何客語既終記者為之拍案叫絕故紀之 漁

營業聲明 ○啟者特字通佈 諸君知悉本公司與上海中國之永年人壽保險公司毫無干涉本公司西名上海中國之上海人壽保險公司即華名上海華洋人壽保險公司特此佈 聞  
光緒三十四年三月廿四日 上海華洋人壽保險公司謹啟

變賣聲明 ○啟者小坡鐵吧武巷門牌二百四十七號二百四十八號和成號雜鹹京菓出水生理因欠諸債主賬項未能清還是以倒閉經投請中華商務總會代為調處業蒙會員王邦傑翁盧新科翁在會與諸債主磋商二次經於本月十四日蒙諸債主允諾減作三成清收囑將和成號全盤生理登報召頂以還債主折成之項經將和成號招牌店底家器貨物本坡出水山內人欠之賬並甘蜜園坵兼自創新及勝清和成除店底賬務全盤一切估值賣與曾兆南翁承受任憑承頂人重新經營榮枯得失與和成號舊股人無涉至於和成號有欠坡中諸寶號賬項亦經和成號在事人盧番葛親自墊足成數交承頂人之事特此聲明以免後論  
光緒三十四年三月二十二日 大英一千九百零八年四月廿二號 寶和成全盤生理人盧番葛謹白

住宅招租 ○啟者茲有華人住宅一所坐落里峇峇里律門牌一百零六號意欲招人租賃 諸君有合意者請到本館商定即能居住此佈  
光緒三十四年三月廿二日 峇蘭拍賣館謹啟

承頂聲明 ○啟者小坡鐵吧武巷門牌二百四十七號二百四十八號和成號京菓什鹹出水生理原係盧番葛等之業皆因負欠債主之款無力清償是以於二月間倒盤經投請中華商務總會調停刊登告白將和成號全盤生理召頂以還債主攤折今和成號盧番葛已將該店生理全盤並店底招牌家私貨物本坡出水山內人欠之賬兼甘蜜園坵並新及勝清和之隆隆招牌店底家私貨物人欠賬務一切合賣與曾兆南承受其承頂銀項即日交盧番葛親收足說以後生理任憑承頂人曾兆南經營將和成號字號添加與記二字與坡中諸寶號交易以為憑准至於和成號盧番葛從前有與坡中諸寶號交易欠欸經在總商會同楚其中若有來歷不明係盧番葛之事與承頂全盤生理人曾兆南無干特此聲明以免後論  
光緒三十四年三月二十二日 大英一千九百零八年四月廿二號 承頂和成全盤生理人曾兆南謹白

失印聲明 ○啟者星架坡十八間後門牌七十六號鄭德懷號金器生理向與街前交易取貨揭借皆用德懷號正印圖書押號為憑餘者或兌貨印或書東印概不準用逐日兌貨印早用至晚收貯不意本月十六夜將此書兌印遺置書櫃上却彼歹人盜出蓋單假冒難詳故特登報聲明不論何人携出德懷號兌貨印蓋單或取貨揭借均同廢紙不能承認特此佈 聞  
光緒三十四年三月十八日 德懷號謹白

遺失股票聲明 ○啟者本公司特字通知第五百八十二號三十股之憑單乃由二萬三千五百四十一號起至二萬三千五百七十一號止此單注冊乃是沈慶副名字已經報知遺失茲故通佈若係將此憑單交與本公司者按至一千九百零八年三月三十一號以前為止如過此期則本公司另發此股之新憑單而舊日憑單本公司認為無用此佈  
光緒三十四年三月十三日 中外眾國保險公司代理人莫實德公司謹啟

嗎根代望即有利銀行告白 ○啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左 本行批准共備本銀一百五十萬磅 取定本銀一百一十二萬五千磅 已收本銀五十六萬二千五百磅 盈餘積項共有二十一萬磅 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息算 六個月限期者以三八仙半息算 三個月限期者以三八仙算 來往短期數則以二八仙按日計算凡屬銀銀行應為之生理本銀行均可承造 諸君光顧請移 玉惠臨面商便安 大英一千九百零八年亦不里月十五號 嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎謹啟

輪船啟行告白 ○啟者萬永成輪船及嗎也輪船常川往來本坡 文島 巨港 諸君有欲寄貨抑購船單者請到本代理人福盛公司相商可也此佈 大英一千九百零八年三月十一號 代理人羅棉申律門牌廿八號福盛公司謹啟

# 電車票冊發售告白

啟者本公司所製之車票冊可以附搭本公司之電車現在麥堅西  
律本公司寫字樓發售每冊三十七頁每頁價值三占然而本公司  
每冊價值祇收一元以便各客附搭本公司之電車者可以省去十  
巴仙諸君來購此冊者本公司祇收銀票及銀員不收小盾及銅  
錢此冊由購得之日起可以用至兩月為止客若登車祇將此冊示  
知收車票人便易車票更形簡便特此佈聞

大英一千九百零六年六月一十二號

正三換



# Katz Brothers, Limited.

葛士兄弟有限公司 告白

啓者本公司代理司柔士烏里士哥羅及兄弟

有限公司所造地壁及屋上之磚中有磨花

之磚

畫格之磚

蠟畫之磚

瓦工之磚

光之磚

手畫之磚

繪畫透光之磚

白磚

滑磚

諸君欲觀花草款式及核算需用若干均取

不費此佈

丁未年十月廿二日

換

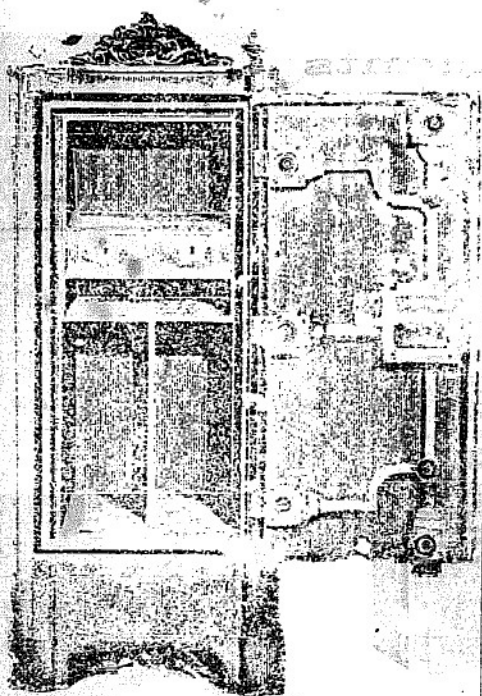
英一千九百零六年八月四號

葛士兄弟有限公司 謹啟



鐵櫥發售

正鐘金標發售



現在市上假冒者甚多以上所有各票如無本行利直南公司華字大英一千九百零八年正月十三號

利直南有限公司謹啟

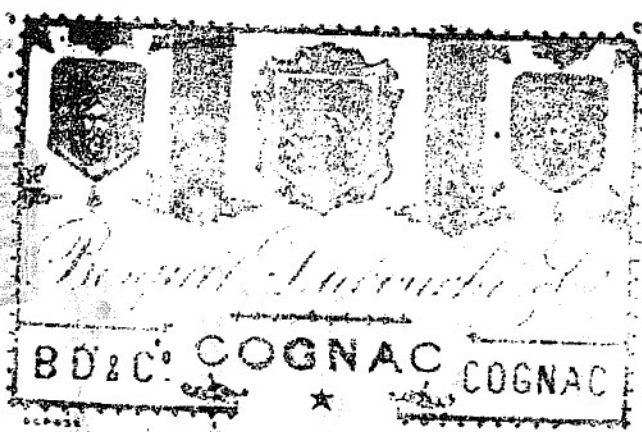


行沽買至 此酒製造 之味妙 異常酒 甚清以 蒸上等 料保無 充之弊 坡沽飲 屬合宜 價亦甚 用諸翁 辨明以 魚珠之 混

新嘉坡利直南有限公司 專辦東家祖上美酒發售 認明標印

啟者本公司所督辦正金鐘標票酒久已馳名叻地諸華商均喜用定其水酒公司買成起以便配往外處者仍可至本

紅首冠行票萬蘭池酒發售



免之頭以以辨翕氣此不後自此是勝其不帶譽沽信其出存入 為拿并上上認賜是酒盛凡此酒以於氣歐各現款所熱而飲則其 標為只來列頭合本其飲到叻行酒清此之歐均 標之憑公士各細宜坡美者叻出持故香人洲深諸已誠年有收 混此司古標及心諸天且無而售辦也還因無一獎全綠肯

啟者本公司所製之紅首冠行票萬蘭池酒馳名已久乃歐洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之

是切所盼一千九百零八年正月十一號利直南有限公司啟

啟者本行所售之鐵櫥在坡已馳名素久諸君購用莫不稱其妙此櫥之大小共五種其價相宜極為美善本坡著名工師所製極為美善本坡著名工師所製極為美善本坡著名工師所製極為美善

啟者本行所售之鐵櫥在坡已馳名素久諸君購用莫不稱其妙此櫥之大小共五種其價相宜極為美善本坡著名工師所製極為美善本坡著名工師所製極為美善本坡著名工師所製極為美善

# 企公牛乳天下馳名告白

本廠製造牛乳歷有年所為寰球第一色白而潔味香而  
濃得化學之新法真無上之妙品老年服之可以還童幼  
年服之可能強壯銷數之廣英國為最日本香港新嘉坡

印度南花

旗舊金山

盤門等處

每年能銷

五百萬箱

亦可謂盛

矣極矣當

此中國力

強戒烟社

會林立若以此乳服不但身體強壯可資衛生而體

諸君尤宜時服精神百之培於國於身裨益不淺賜顧

諸君嘗請試之始信言不虛謬也

## Milkmaid

BRAND

## Milk

Guaranteed

Full Cream.

Best Sale in the World.



西一千九百零八年三月廿七號

企公牛乳公司主理人白

# 利 南 有 限 公 司 告 白

本公司所沽之正金鐘標久已通行已蒙諸君所共鑒不意此酒消流過盛奸商志圖射利以致魚目混珠不分美惡而諸君有吸飲此等假冒酒者為害其大大本公司不得不將此中詳細佈眾週知免受棍徒之害此不但本公司之益亦諸君所同受之益也啟者

近來竟有

棍徒假冒

本公司正

金鐘標其

標頭恍惚

本公司之

款式少有

不慎受害

甚深因本

公司所沽

之正金鐘

標不惜工

本係以頂

上質料釀

成以故曾

飲此酒者

皆知其益

遠近馳名

而棍徒假

冒之酒氣

味雖同損

新嘉坡五坡桑呼答公司  
專辦祖家頂上美酒發售此係  
前膠康小原庄諸君此願認明標



嘉怒鈕公司

益大異故其所沽之價比之本公司更廉本公司所運到正金鐘標其標頭經已稟官註冊凡有假冒此標者本公司定向公堂控究決不寬恕有欲購本公司正金鐘標者務必留神細察勿為偽貨所誤再者本公司正金鐘標有所刊標頭為據茲將標頭三式附刊報中以免誤認特此佈聞  
大英一千九百零七年二月二十號  
利南有限公司謹啟





BEHN MEYER & Co., Ltd. Singapore.

Sole Agents

FOR MESSRS. F. WOLFF & SOHN---KARLSRUHE.

明馬也有限公司告白

啟者特字通知茲將德國之加

呂士呂地方之翳夫烏呂及宣

公司所造各種香水開列



士丹宜香水乃是上品香水

其味與本坡所製士丹宜物

料相同而士丹宜共有二三

欸一乃士丹宜香水一乃士

丹宜片一乃士丹宜雪文



尼威亞拿香水乃是  
上品及甚屬奇味之  
香水此香水在于各  
埠人均稱為上品之  
物



山打兒尼香水乃是  
本公司所製其味真腐

上品奇香

以上各種香水分裝大樽小樽多欸在于本坡各店均有

發售 諸君採購幸勿誤購偽票為要此布

大英一千九百零八年正月十三號

新嘉坡代理人明馬也有限公司謹啟